

ในห้วงลึก
THE PROFOUND THOUGHT



นิทรรศการภาพเขียนสีน้ำ ของ พี่ระ ศรีอินอยู่
ณ ห้องแสดงนิทรรศการ ชั้น 4 ศูนย์สรรพสินค้าริเวอร์ซิตี กรุงเทพฯ

THE EXHIBITION OF WATER COLOUR PAINTING BY BHIRA SRIINUYU
PLACE THE 4TH FLOOR EXHIBITION, RIVER CITY SHOPPING COMPLEX
8. OCTOBER - 17 OCTOBER 1993

302-0293-10-1993

B-CPT-2-0291

ในห้วงลึก

PROFOUND THOUGHT

THERE BEING INNUMERABLE RULES THAT HAVE BEEN CREATED BY HUMAN BEING TO TIE UP OUR OWN LIVES, AND FROM IT, EACH TO INFINITY, AS THE EXISTENCE AND ANIMATION OF LIVES ARE KNOWN TO BE FILLED OF CONDITIONS, CONTRADICTIONS, THAT ARE ALWAYS NEEDING A STOPPING POINT, JUST FOR THE DESIRE FOR SURVIVAL, BUT ANY RULES AT ALL DO NOT SEEM TO BE ALWAYS APPLICABLE FOR ANY DEGREE OF CERTAINTY, AND THUS THE STRUGGLE WOULD NOT BE STABLE, WITH THE TENDENCY TO MOVE FROM SIMPLENESS TO COMPLEXITY, THAT AFTER ALL BEING THE GROWTH OF IMPAIRMENT IN AN INDEFINITE LEVEL AS WELL AS THOSE OF THE NORMS THAT WERE TRYING ALWAYS TO CATER THEREFOR, AND WE ARE PRONE TO FORGET THAT WITHIN THE COURSE OF BIRTH, WE HAVE ALREADY SEEN THE DECEASING, THE ENDING OF THINGS, IN THE SAME MANNER AS IN THE RISING AND THE FALLING OF A SUN ON THE SAME DAY, OR THE BUDDING AND SHEEDING OF LEAVES FROM THE SAME TREES, AND WE HAVE NEVER LOOK AT BOTH THESE TWO THINGS AS A BEAUTY OF LIFE AT A SPONTANEOUS TIME, AND INSTEAD WE ARE PRONE TO SEPARATE THEM FROM ONE ANOTHER WITH OUR OWN DIFFERENT FEELING, AS IS COMMON TO US HUMAN THAT WHILE WE CAN RESPIRE, COULD MAKE A DREAM, AND WE HAVE THUS TO CREATE NORMS AND MAGICAL ILLUSION TO HELP CONSOLING OURSELVES, JUST TO PROP UP THE BEAUTY OF OUR EXISTENCE, BUT THE NORMS OF BIRTH AND DISINTEGRATION THAT CROWN BOTH ENDS OF THAT EXISTENCE SHALL EXIST OVER AND ABOVE THOSE COMPLEX NORMS, AND ALWAYS SO, AND SO AND SO ON TO ETERNITY.

I REALLY DO NOT KNOW WHEN AND HOW THESE CONCEPTS HAD MOULDED THEMSELVES UP WITHIN THE CHANNEL OF MY CONCEPT, AS THEY SEEMED IN ALONG THE AVENUE OF MY LIFE WITH CONSTANT ROTATIONAL TANGIBILITY, UNTIL I HAD TO SEE IT AS A TRUTH, AND FROM A LOOM OF CONCEPTUAL IMAGINATION, IT CAME INTO FORM OF A BEING, AND WHEN I OPEN MYSELF TO THE OUTER WORLD, TO THE ART WORK, EVERY THING I HAVE SEEN WERE THEREFORE THE NATURE OF THE OUTER WORLD, THAT HAVE BEEN INFUXED WITH THESE AMBIENT THINKING, AND EVERY THING I COULD SEE HAD TO COME FROM MY CONCEPT FIRST, AND MY WORK HAD BECOME THEREFORE, JUST AN ADOPTION FROM THE NATURE, THE MOST SIMPLE PROCEEDS OF THE NATURE AROUND US AS I COULD SEE FROM MY CONCEPTUAL THINKING, TO SUPERSEDE THE NATURE WITHIN US THAT I STILL HAVE TO MOOD ABOUT, AND IT IS STILL GOING ON IN THIS MANNER, JUST FOR THE RELIEVE OF THESE STATE OF CONCEPT FOR THE TRUE BENEFIT OF MYSELF.

THE OUTCOME OF MY WORK COULD NOT THEREFORE BE STATED THAT IT BEING CONCEPT OF CERTAINTY, AS I HAVE ACCOMPLISHED IT THROUGH CONCEPTUAL MANIPULATION RATHER THAN TO TRY TO PUSH ANY OTHER CONCEPT FOR MYSELF, BUT ONE THING COULD BE ASCERTAINED, THAT IS I STILL HAVE TO REMAIN WITHIN THE LIMIT OF THIS LABYRINTH OF THINKING PROCESS, AS A MATTER OF FACT.

มีกฎเกณฑ์มากมายที่มนุษย์สร้างขึ้นมาเป็นโยงใยรัดตัวกันเอง ตั้งแต่หนึ่งถึงไม่มีที่สิ้นสุด ทั้งนี้เพราะการมีอยู่เป็นอยู่ของชีวิตนั้นเต็มไปด้วยเงื่อนไข ซึ่งคิดไม่ถึงว่าจะมีการหาข้อยุติตกลง เพื่อการดำเนินชีวิตต่อไป แต่กฎเกณฑ์ทั้งหลายดูเหมือนจะไม่สามารถใช้กับชีวิตได้แน่นอนเสียเลย การที่คนรอบข้างไม่คงที่มักจะเริ่มจากความเรียบง่ายสู่ความยุ่งยากเสมอ เป็นการเติบโตของกิเลสในระดับไม่รู้จบเช่นเดียวกันกับกฎเกณฑ์ทั้งหลายที่คอยควบคุมรอบรับ เรามักจะลืมเตือนไปว่า วิธีแห่งการเกิดนั้นคือบทนำไปสู่การดับสูญสลายของสรรพสิ่ง เช่นเดียวกับการขึ้นและตกของดวงอาทิตย์ในวันเดียวกัน การเกิดใหม่และร่วงหล่นของใบไม้ต้นเดียวกัน เราไม่เคยมองความเจริญที่สิ่งหนึ่งเป็นความงามของชีวิตในเวลาเดียวกัน เรามักแยกมันออกจากกันด้วยความรู้สึกที่แตกต่าง...
...ที่มีความหมายใจ มีความคิดฝัน เราจึงสร้างกฎเกณฑ์และภาพมายาไว้ปลอบประโลมตัวเอง เพื่อหนีบ่ประหลาดจากความงามในการดำรงอยู่ แต่กฎเกณฑ์แห่งการเกิดและสูญสลายที่อยู่หัวท้ายกฎเกณฑ์การดำรงอยู่ทั้งหลายจะมีชัยอยู่เหนือกฎอันซับซ้อนเหล่านั้นอยู่ทั่วไป เป็นอยู่อย่างนี้จึงก็ปกติ

เมื่อไม่ทราบวันเวลาที่แน่นอน ว่าความคิดเหล่านี้เริ่มต้นก่อตัวขึ้นสู่กระบวนการความคิด คำนิยามของเมื่อใด มันค่อยซึมซับเข้ามาตามครรลองของชีวิต ความรู้สึกที่มีสัมผัสรับรู้เป็นอยู่เป็นนิจ จนเห็นเป็นจริง จากภาพที่เคยเป็นเพียงกลุ่มความคิด ค่อยเป็นรูปร่างให้เห็น เมื่อมองใกล้ตัวคนสู่โลกภายนอก สู่การทำงานศิลปะ ทุกสิ่งทุกอย่างที่มองเห็นเป็นธรรมชาติภายนอก จึงถูกเคลือบแฝงไปด้วยความคิดเหล่านี้ สิ่งที่ตามเห็นจึงถูกมองจากความคิดก่อนเสมอ การทำงานของเราก็เป็นเพียงการหยิบยืมธรรมชาติต่างๆ มาใช้อย่างภายนอกครอบด้วยท่อนั้นความคิดในนี้มาทดแทนคุณสมบัติของธรรมชาติภายในที่ยังคงความคิดและยังเป็นอยู่อย่างนี้ เพื่อหนีบ่ประหลาดจากความงามที่ซ่อนอยู่เบื้องหลังอย่างแท้จริง

ผลงานทั้งหมดของผม ณ ที่นี้จึงไม่อาจกล่าวได้ว่าเป็นแนวความคิดที่แน่นอน เพราะผมทำไปด้วยความรู้สึกที่คลุมเครือ มากกว่าการจะพยายามยึดยึดความคิดอันใดให้เด่นชัด แต่ก็เป็นที่ที่ยอมรับกันได้อย่างหนึ่งว่า ผลงานนี้ ผมก็ยังเวียนว่ายอยู่ในวังวนของความคิดเหล่านี้ด้วยความเป็นจริง

พิระ ศรีอินทร์

BEST WISHES
BHIRA SRIJUNYU



อานิสต์หิ่งห้อย (THE MERIT OF FIRE FLY) 50 x 70 ซม.



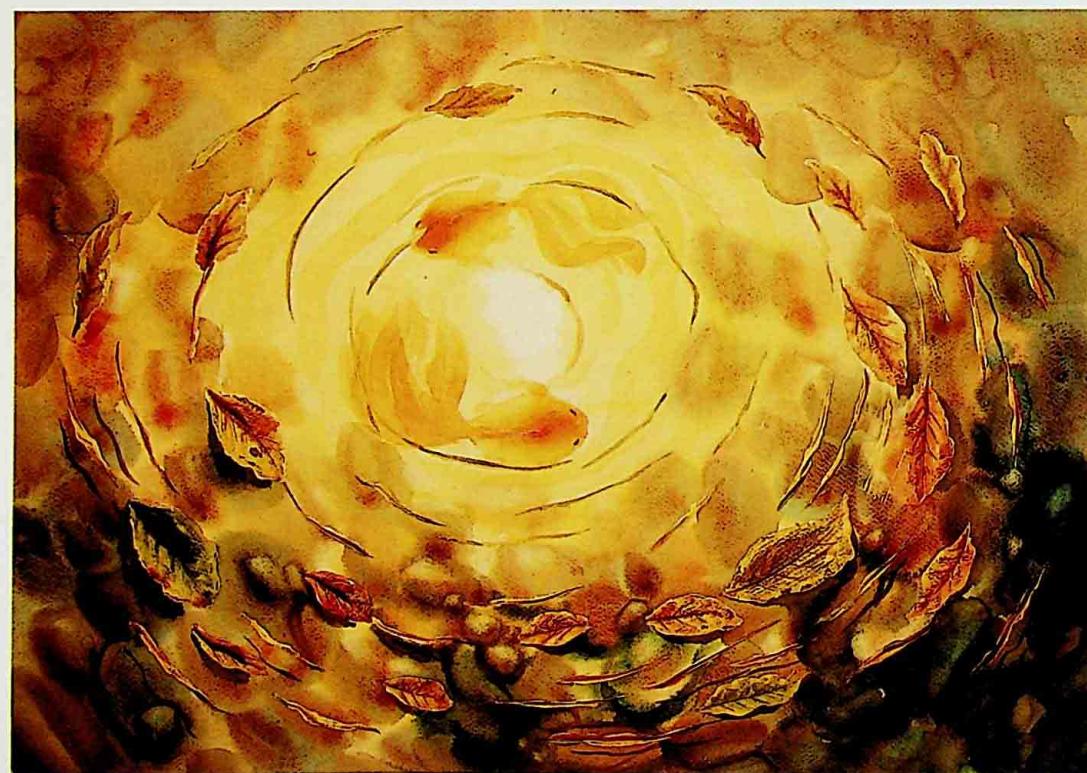
มูลนิธิ
หอศิลปะแห่งรัชกาลที่ ๙
RAMA IX ART MUSEUM FOUNDATION





ชีวิตข้างแรม (LIFE ON OLDMOON) 50 x 70 ซม.

Rama IX Art Museum Foundation



เวียนว้าย (WHIRL GROUND) 50 x 70 ซม.



ผู้เดินทาง (THE TRAVELLER) 57 x 76 ซม.



ทางเดินข้างใน (INSIDE MY WAY) 50 x 70 ซม.



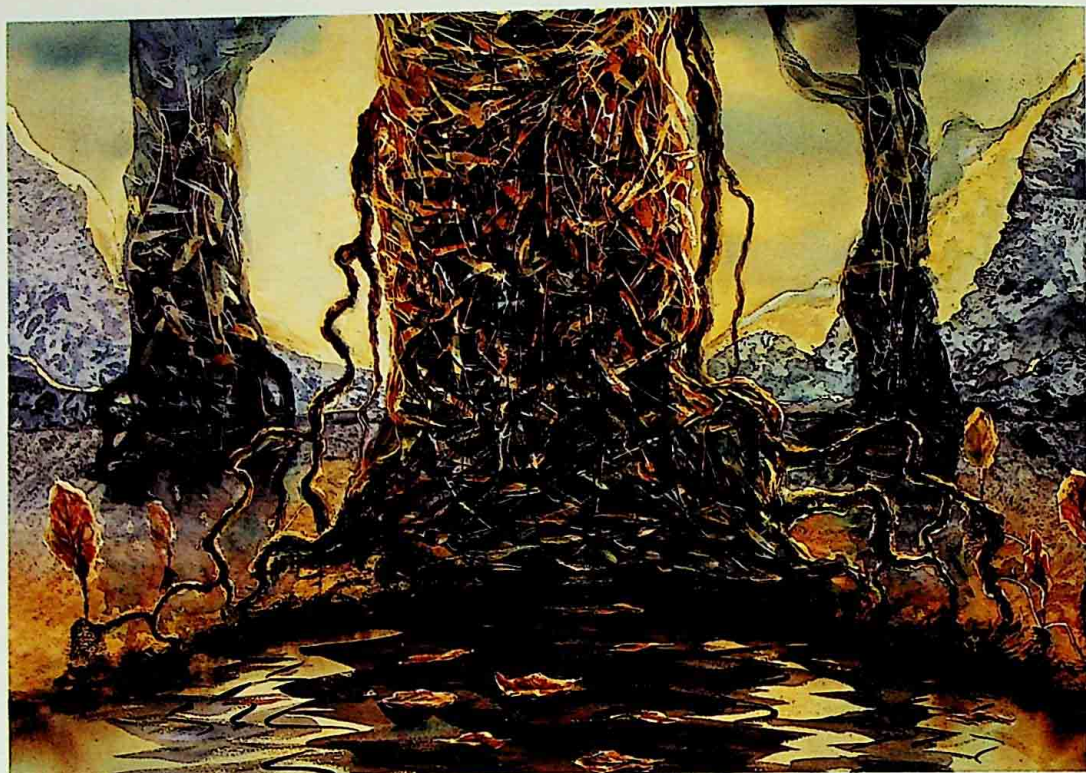
ลึกลับ (DEEP ROUND) 57 x 76 ซม.



กงล้อ (THE WHEEL) 57 x 76 ซม.



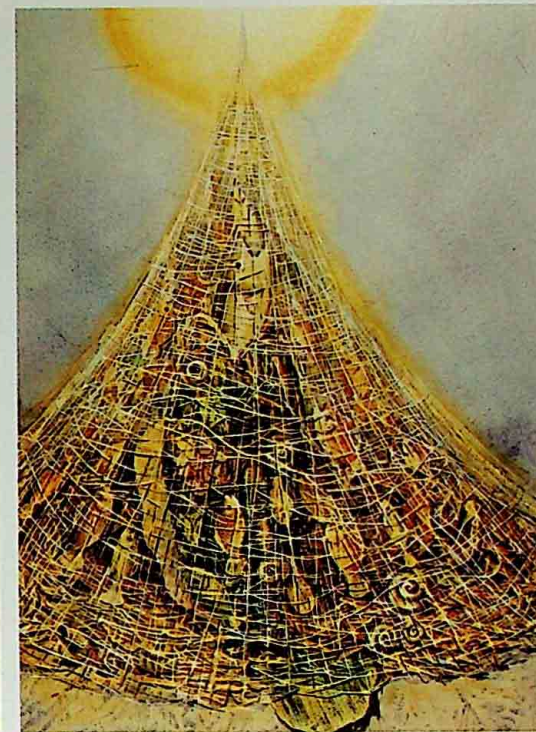
ในหัวลึก 3 (PROFOUND THOUGHT 3) 57 x 76 ซม.



รกราก (THE ORIGIN) 57 x 76 ซม.



บทเพลงฤดูแล้ง (SONG OF DRY SEASON) 50 x 70 ซม.



ในร่างแห 1 (IN THE MESHES 1) 57 x 76 ซม.

Rama IX Art Museum Foundation



กาลก่อน (OLD TIMES) 57 x 76 ซม.



สุดท้ายปลายทาง (THE END OF LIFE) 57 x 76 ซม.



ในห้วงลึก 1 (PROFOUND THOUGHT 1) 50 x 70 ซม.



กายและจิต (BODY AND MIND) 50 x 70 ซม.

Rama IX Art Museum Foundation



ใต้แสงตะวัน (UNDER THE SUNSHINE) 57 x 76 ซม.



ปัจจุณยาม (THE END OF TIME) 57 x 76 ซม.



เวียนวน (CIRCLERATION OF LIFE) 57 x 76 ซม.



ในห้วงลึก 2 (PROFOUND THOUGHT 2) 50 x 70 ซม.



พันธนาการ (INCARCERATION) 50 x 70 ซม.

Rama IX Art Museum Foundation

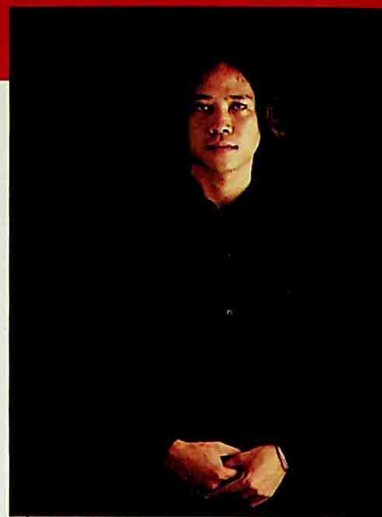


สมาธิ (CONCENTRATION) 57 x 76 ซม.

ประวัติและผลงาน บีระ ศรีอินย์

B052

- เกิด 5 เมษายน 2505 นครปฐม
- การศึกษาปริญญาตรี คณะศิลปกรรม (จิตรกรรม) สถาบันเทคโนโลยีราชมงคล (เพาะช่าง)
- การแสดงผลงาน
- 2524 - ร่วมแสดงงานศิลปหัตถกรรมนักเรียน
- ร่วมแสดงงานศิลปกรรมครั้งที่ 2 กับกลุ่มศิลปินกลุ่มพวงนี้
- 2525 - ร่วมแสดงงานนิทรรศการผลงานนักศึกษาวิทยาลัยอาชีวศึกษา นครปฐม
- ร่วมแสดงงานศิลปหัตถกรรมและอาชีวศึกษา
- 2526-27 - ร่วมแสดงงานผลงานนักศึกษา วิทยาเขตเพาะช่าง
- 2527-29 - ร่วมแสดงงานศิลปะเนื่องในวันเกิดเพาะช่าง
- 2528 - ร่วมแสดงงานไอเทคส์ ณ หอประชุมคุรุสภา
- ร่วมแสดงงานศิลปกรรมแห่งประเทศไทยครั้งที่ 2 มหาวิทยาลัยศิลปากร
- 2529 - ร่วมแสดงงานศิลปกรรมวิชาการ คณะศิลปกรรม วิทยาเขตเพาะช่าง
- 2530 - ร่วมแสดงงานกับกลุ่มศิลปินภาพเหมือน ณ ศูนย์การค้ามาบุญครอง
- 2532 - ร่วมแสดงงานจิตรกรรมบัวหลวง ครั้งที่ 14 ธนาคารกรุงเทพ จำกัด
- 2533 - ร่วมทำงานกับศิลปินโพธิ์โพธิ์เดอรันอาร์ท "สุนทร มีศรี" ณ หอศิลป์แห่งชาติ กรุงเทพฯ
- 2534 - แสดงเดี่ยวจิตรกรรมสีน้ำ ณ ธนาคารกรุงเทพพาณิชย์การ (สำนักงานใหญ่)
- ร่วมแสดงงานจิตรกรรมบัวหลวง ครั้งที่ 15 ธนาคารกรุงเทพ จำกัด
- 2535 - ร่วมแสดงงานนิทรรศการ "สัตว์สวย ปางาม" หอศิลป์กรุงเทพ
- ร่วมแสดงงานกับกลุ่ม อิมเมจกรุ๊ป ณ สีลมคอมเพล็กซ์
- ร่วมแสดงงานจิตรกรรมบัวหลวง ครั้งที่ 16 ธนาคารกรุงเทพ จำกัด
- 2536 - ร่วมแสดงงานนิทรรศการศิลปะ "กรุงเทพฯนอกคอก" ณ ชมรมศิลปะ รวงผึ้ง สวนจตุจักร
- ร่วมแสดงงานนิทรรศการศิลปะ "ศิลปินเปิดสภา" อาร์ตฟอรัม แกลอรี กรุงเทพฯ
- ร่วมแสดงงานศิลปะอาร์ตสวิง ณ โรงแรม แชนกรี-ลา กรุงเทพฯ
- แสดงเดี่ยวจิตรกรรมสีน้ำชุด "ในวังลึก" ณ ศูนย์สรรพสินค้าโรสเดย์ กรุงเทพฯ



BHIRA SRIUNYU

Biography-Works

- Born - 5 April 1962 Nakompathom
- Education - Graduate B.A. In Fine Art From Rajchamonkol Institute (Poh-Chang)
- Exhibition
- 1981 - "School Of Fine Art Exhibition" School Of Fine Art
- "2nd Prungnee Group Exhibition Of Art"
- 1982 - "Vacation Student Art In College Exhibition"
- "Arts Crafts And Vocational Education Bangkok"
- 1983-1984 - "Student Art Exhibition" Poh-Chang Bangkok
- 1984-1986 - "Art Exhibition On Poh-Chang, Day"
- 1985 - "ITEX Fair Exhibition" At Teacher' Council Hall
- "Art Exhibition Of Thailand" Silpakorn University
- 1986 - "Art Education" Faculty Of Art
- 1987 - "Portrait Artist Group Exhibition" Maboonkrong Shopping Center
- 1989 - "14th Bualuang Art Exhibition"
- 1990 - "Join Hand In Work With Post Modern Art Artist Soontorn Meesri" At The National Gallery Bangkok
- 1991 - "15th Bualuang Art Exhibition"
- "One-Man Show Exhibition Of Water Colour At The Bangkok Bank Of Commerce. LTD. (Head Office)"
- 1992 - "The Beaytiful Wild Life At Bangkok Gallery"
- "15th Bualuang Art Exhibition"
- "Art Exhibition of Image Group Silom Complex"
- 1993 - "Art Exhibition" Outside Bangkok" Rong Pung Art Community"
- "Art Exhibition At Art Forum Gallery Bangkok"
- "Art Exhibition Artswing Shangarela Hotel Bangkok"
- Solo Exhibition Of Water "Profound Thought River City" Shopping Complex Bangkok.

ผลงานหนังสือ

- 2534 - "ในความว่างเปล่า" (บทกวี) สำนักพิมพ์สุนกอ่าน
- ปัจจุบัน - ทำงานศิลปะอิสระ
- เขียนบทความศิลปะให้กับนิตยสารและหนังสือพิมพ์
- สอนพิเศษแก่ผู้สนใจศิลปะทั่วไป
- รางวัล - รางวัลในการแข่งขันทักษะวิชาชีพ สาขาศิลปหัตถกรรม
- ทุนการศึกษาดีเด่น วิทยาลัยอาชีวศึกษา นครปฐม
- รางวัลดีเด่นในการแสดงงานศิลปกรรม เพาะช่าง
- ที่อยู่ 500/11 ซ.พหลโยธิน แขวงบางกอกน้อย กรุงเทพฯ 10700

Book

- 1991 - Naikwamwangplaow (Poetry)
- Freelance Artist
- Teaching A Resource Person Inart
- Write To Comment On Art

AWARDS

- 1982 - Faculty Of Art & Craft Award
- Scholarship From Vocational Education Collage
- 1984 - Best Painting Award "Art Exhibition On Poh-Chang' Day"
- Studio - 500/11 Sol Naphanad Prannok; Rd., Bangkok-Noi Bangkok (Sri-Num Studio) 10700

ขอขอบพระคุณ

พ่อ-แม่ ครูอาจารย์ทุกท่าน

คุณประทีป ตั้งมติธรรม ประธานกรรมการบริหาร บริษัท ศุภาลย์ จำกัด

คุณอรอนพ วุฒิ

คุณเสนีย์ แซ่มเดช

คุณมนตรี สังวโรสถกุล

คุณบัณฑิต กิตติสิน

คุณจรรยาพร จันทร์เพ็ง

คุณอาทิตย์ หงอสุวรรณ

คุณสมโภชน์ สิงห์ทอง

คุณกมลพร กัลยานมิตร

เจ้าหน้าที่ ริเวอร์ไซด์ ทุกท่าน

เพื่อนและสื่อมวลชนทุกแขนง

ณรงค์รัตน์ เข้มเจริญ

อนาการ สมมัตถวิชัย

ชาตรี เดชาเสนี

บริษัท อินเตอร์ เทเลคอม จำกัด

น่านาภัณฑ์
NANAPUN

จำหน่าย เครื่องเขียน วัสดุ ต่าง ๆ

102 ถนนมหาสาร

ท่าพระจันทร์

กรุงเทพมหานคร โทร. 2214688

Rangsit
Factoring

RANGSIT FACTORING CO., LTD.



บริษัท เพาเวอร์ ครีเอชั่น จำกัด
POWER CREATION CO., LTD.
2430145, 2430146 FAX 243-1737



TEL. 251-1368 FAX: 251-1368



W. A. B.

RIVER CITY

